



International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

Al responder haga referencia a:

Ref.: NT-N1-3.6.3 — E.OSG-NACC92666

28 de marzo de 2022



Para: MSc. Armando Luis Daniel López, Cuba
G.D.P.A. Carlos A. Rodríguez Munguía, México
Sr. Héctor Porcella, República Dominicana
Lic. Juan Carlos Trabanino Aguirre, COCESNA

cc: ICAO RD, Lima – Para su retransmisión a Panamá
NACC Webmaster

Asunto: **Invitación – Segunda Reunión de Coordinación de la Interconexión MEVA III REDDIG II (MIII-RII/INTERCON/02) y Reunión de seguimiento del estado de desarrollo del proyecto de la Red de Servicios de Navegación Aérea del Caribe (CANSNET)**
Lima, Perú, 5 y 6 de mayo de 2022

Tramitación

Requerida: a) Inclusión por parte de los Miembros MEVA de cuestiones adicionales al Orden del Día Provisional a más tardar el **17 de abril de 2022**
b) Entrega de documentación en las fechas límites mencionadas en esta carta
c) Registrar participantes a más tardar el **25 de abril de 2022**

Distinguido Señor:

Con el fin de seguir con coordinaciones exitosas para mantener la interconexión de las Mejoras al Enlace de Voz del ATS (MEVA) III y la Red Digital Sudamericana (REDDIG) II, su Administración/Organización está invitada a participar en la Segunda Reunión de Coordinación de la Interconexión MEVA III – REDDIG II (MIII-RII/INTERCON/02), que se celebrará en la ciudad de Lima, Perú, del 5 al 6 de mayo de 2022, así como a la Reunión de seguimiento de la evolución de la red MEVA “CANSNET Project Development Status”.

La Reunión MIII-RII/INTERCON/02 revisará y actualizará los acuerdos existentes de la interconexión MEVA II–REDDIG y los asuntos de coordinación, con el fin de incluir los cambios necesarios debido a la implementación de una nueva propuesta planteada por los Estados SAM y presentada en una Nota de Información de la Reunión GREPECAS/19, a la que se puede acceder en el siguiente enlace:

<https://www.icao.int/NACC/Documents/Meetings/2021/GRP19/GREPECAS19-NI14.pdf>

.../2

Se espera la asistencia de todos los Miembros MEVA involucrados en la Interconexión con la Red REDDIG II, los miembros REDDIG y la Administración REDDIG II. Para el caso de MEVA se espera la participación de todos los miembros, sin embargo, debido a las restricciones de viaje debido a la COVID-19, se espera la participación mínima de Aruba, Cuba, Curazao, Estados Unidos, Jamaica, República Dominicana, Panamá y COCESNA, esto debido a los temas a tratar entre las coordinaciones REDDIG-MEVA y los trabajos del proyecto CANSNET. Los idiomas de trabajo de la Reunión serán el inglés y español.

Tomar nota que inmediatamente después de finalizada Segunda Reunión de Coordinación de la Interconexión MEVA III REDDIG II (MIII-RII/INTERCON/02), en el segundo día comenzará la Reunión de seguimiento del estado de desarrollo del proyecto CANSNET a la cual están invitados sólo los miembros de MEVA. Durante esta reunión se revisará el borrador del documento Solicitud de propuesta (RoP), se definirán las actividades de los Estados y se coordinarán las próximas actividades.

El Orden del día provisional de las reuniones mencionadas se presenta en el **Adjunto A** y el Horario Provisional en el **Adjunto B**. Los Miembros que deseen presentar propuestas para la inclusión de cuestiones adicionales deberán hacerlo a más tardar el **17 de abril de 2022**. Le agradeceré completar y enviar por correo electrónico el formulario de registro en el **Adjunto C** para cada participante a más tardar el **25 de abril de 2022**.

La documentación se publicará oportunamente en la página web del evento: https://www.icao.int/NACC/Pages/ES/meetings_ES.aspx?year=2022&cM=03&cY=2022 y no será distribuida durante el evento, siendo deseable que los delegados la porten consigo impresa o mediante medios electrónicos. Asimismo, en caso que su Administración quisiera presentar notas de estudio o de información, mucho le agradecería su envío antes de **25 de abril de 2022**, en los dos idiomas de trabajo (**Adjuntos D, E y F**).

Para información adicional, por favor contactar a la Sra. Mayda Ávila (mavila@icao.int), Especialista Regional en Comunicaciones, Navegación y Vigilancia (CNS) de la Oficina Regional NACC de la OACI, y/o al Sr. Gabriel Gutiérrez (ggutierrez@icao.int), Asistente.

Le ruego acepte el testimonio de mi mayor consideración y aprecio.


Firma Digital ICAO OACI
for
Melvin Cintron
Director Regional
Oficina Regional para Norteamérica,
Centroamérica y Caribe (NACC)

Adjunto:

A – Orden del Día provisional

B – Horario Provisional

C – Formulario de Registro

D- F Formatos para Notas de Estudio y Notas de Información



OACI

Organización de Aviación Civil Internacional
Oficina para Norteamérica, Centroamérica y Caribe

**SEGUNDA REUNIÓN DE COORDINACIÓN DE LA INTERCONEXIÓN MEVA III – REDDIG II
(MIII-RII/INTERCON/02) Y REUNIÓN DE SEGUIMIENTO DEL ESTADO DE DESARROLLO DEL PROYECTO
DE LA RED DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA DEL CARIBE (CANSNET)**

Lima, Perú, 5 y 6 de mayo de 2022

ANEXO A

**SEGUNDA REUNIÓN DE COORDINACIÓN DE LA INTERCONEXIÓN MEVA III – REDDIG II
(MIII-RII/INTERCON/02)**

ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

- Cuestión 1 del
Orden del Día:** Situación de los acuerdos alcanzados en la primera reunión MEVA III - REDDIG II.
- Cuestión 2 del
Orden del Día:** Propuesta temporal REDDIG para mejorar e incrementar los servicios de comunicaciones entre las regiones de información de vuelo (FIR) adyacentes del Caribe y Sudamérica (CAR-SAM).
- Cuestión 3 del
Orden del Día:** Revisión de los “Acuerdos de interconexión e integración MEVA – REDDIG”
- Cuestión 4 del
Orden del Día:** Otros asuntos

REUNIÓN DE SEGUIMIENTO DEL ESTADO DE DESARROLLO DEL PROYECTO CANSNET

ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

1. Revisión del Documento de Términos de Referencia del Proyecto.
2. Definición de responsabilidades de los Estados
3. Actualización del calendario de ejecución del Proyecto.

— — — — —

**ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL
NOTAS ACLARATORIAS**

Cuestión 1 del

Orden del Día: **Situación de los acuerdos alcanzados en el Informe de la primera reunión MEVA III - REDDIG II**

Bajo esta cuestión del orden del día la Reunión se revisarán los avances y las lecciones aprendidas de la primera reunión MEVA-REDDIG y con base en ello se identificarán oportunidades de mejora para impulsar de mejor manera la coordinación de actividades para ambas redes.

Cuestión 2 del

Orden del Día: **Propuesta temporal REDDIG para mejorar e incrementar los servicios de comunicaciones entre las regiones de información de vuelo (FIR) adyacentes del Caribe y Sudamérica (CAR-SAM).**

Bajo esta cuestión del orden del día la Reunión discutirá la propuesta de establecer en Aruba, Curazao, Jamaica y Puerto Rico nodos REDDIG a partir de 2024, sus implicaciones a nivel técnico y operativo, así como las implicaciones para los demás miembros MEVA.

Cuestión 3 del

Orden del Día **Revisión de los “Acuerdos de interconexión e integración MEVA – REDDIG”**

Bajo esta cuestión del orden del día, la Reunión establecerá un acuerdo entre los miembros de ambas redes para mejorar las actividades y operación, teniendo en cuenta los retos regionales y el establecimiento del funcionamiento de la nueva red CANSNET para la región CAR.

Cuestión 4 del

Orden del Día **Otros asuntos**

Bajo esta cuestión del orden del día, la Reunión revisará otros asuntos presentados por los Estados Miembros de ambas regiones.

**Reunión de seguimiento del estado de desarrollo del proyecto CANSNET
Para miembros de MEVA únicamente**

Se actualizará a los miembros de la red MEVA con las acciones ejecutadas hasta la fecha, el calendario de actividades del proyecto, la definición de las responsabilidades de cada Estado y el soporte necesario para llevar a feliz término la puesta en operación de la red para marzo 2025.

ADJUNTO B / ATTACHMENT B

**SEGUNDA REUNIÓN DE COORDINACIÓN DE LA INTERCONEXIÓN
MEVA III – REDDIG II (MIII-RII/INTERCON/02)**
(Lima, Perú, 5 al 6 de mayo de 2022)

**SECOND COORDINATION MEETING OF THE MEVA III – REDDIG II
INTERCONNECTION (MIII-RII/INTERCON/02)**
(Lima, Peru, 5 to 6 May 2022)

PROGRAMA PROVISIONAL / PROVISIONAL SCHEDULE

Hora / Hour	Jueves 5 de mayo de 2022 / Thursday 5 May 2022	Viernes / Friday 6 de mayo de 2022 / 6 May 2022
08:30 – 09:00	Registro de participantes / Participants' registration	Asunto 4 / Agenda Item 4
09:00 – 09:15	Ceremonia de Apertura Opening Ceremony	
09:15 – 10:00	Cuestión del Orden del Día 1 / Agenda Item 1	
10:00 – 10:30	Cuestión del Orden del Día 2 / Agenda Item 2	
10:30 – 11:00	Pausa para café / Coffee Break	
11:00 – 12:00	Cuestión del Orden del Día 3 / Agenda Item 3	Revisión del Informe Preliminar / Review of the Draft Report
12:00 – 13:00	Pausa para almuerzo / Lunch Break	
13:00 – 16:00	Cuestión del Orden del Día 3 / Agenda Item 3	Follow-up meeting on the status of development of the Caribbean Air Navigation Services Network (CANSNET) project Reunión de seguimiento del estado de desarrollo del proyecto CANSNET
